

白宫卡特批准研制新机动洲际导弹计划

白宫发言人说卡特准备在维也纳同勃列日涅夫讨论这项决定，但是卡特不会考虑改变主意

【美联社华盛顿六月八日电】(记者：霍夫曼) 政府今天宣布，美国总统卡特已批准全面研制一种新的大型机动MX洲际弹道导弹的计划。这种导弹是为躲避苏联发动的任何突然袭击而设计的。

白宫副新闻秘书雷克斯·格拉纳姆是在回答记者提出的问题时宣布这件事的。一个星期之后，卡特总统即将动身前往维也纳同苏联人签署第二阶段限制核武器条约。

格拉纳姆说，至于这种新导弹以什么为基地——这涉及“机动性和掩体”——将在夏季几个月里作出决定。

卡特的这位发言人说，总统“准备”在维也纳同苏联主席勃列日涅夫“讨论他的这项决定”。但是他强调，卡特不会由于在最高级会谈中有人说了些什么而考虑改变他的主意。

格拉纳姆说，这项决定将增加全球的稳定，因为卡特“认为，如果苏联人在武器竞赛中占任何优势的话，我们是无法同俄国人举行认真的讨论的”。

这位白宫发言人说，新的导弹将比得上苏联所能部署的任何导弹。他说，美国MX导弹最终的部署范围，可以根据计划中的第三阶段限制战略武器会谈采取的进一步军备控制措

施来确定。

【本刊讯】美国《纽约时报》六月八日发表理查德·伯特七日报发自华盛顿的专稿，摘译如下：

政府官员今天说，卡特总统已经批准全面研制一种叫做MX的新机动洲际导弹，但是还没有对这种大型陆基导弹具体如何部署作出决定。

预料卡特的这项决定不久就会宣布，这项决定被看作是他防务问题上迄今作出的最重要的决定。在决定作出以前的一周里，总统和他的国家安全事务助手们不断开会权衡这种价值三百亿美元的武器的利弊，到目前为止已经

为这种武器要求了十亿美元经费。

据说卡特最后接受了国防部长布朗的意见，批准研制这种同莫斯科达成的新的战略武器协议所允许的最大的陆基导弹。卡特选择MX导弹，就排除了研制一种新的潜艇发射的导弹的方案。

虽然MX导弹由于花费太大和威胁到美苏战略稳定，在国会中受到攻击，但是官员们说，这个决定会增加参议院批准武器条约的可能。尽管武器条约允许美国部署一种机动导弹，但是一位高级官员说，他预料，当下周卡特总统在维也纳同苏联领导人勃列日涅夫会晤时，俄国人会对这个决定提出抱怨。这位官员说，这种导弹会“加强核威慑力量”，美国准备顶住任何批评。

政府现在正在继续试制这种新导弹。

印尼三千多人集会纪念苏加诺诞辰

路透社说苏加诺的形象正在恢复

【路透社雅加达六月七日电】昨晚，雅加达退伍军人大厦的礼堂里挤满了三千多人，纪念已故的苏加诺总统七十八诞辰，这表明对印度尼西亚被赶下台的首

任国家元首的悼念达到前所未有的程度。

这是自从苏加诺在八年前去世以来，第一次公开举行纪念他诞辰的活动。从参加纪念活动的人数之多来看(其中包括在一九六五年共产党支持的流产政变以后反对过他的那些人)，苏加诺的形象正在恢复。

在退伍军人的圆形礼堂内挂着苏加诺的巨幅像，放在舞台旁边的巨型花圈上写道：“朋友加诺，印度尼西亚人民的喉舌。”

舞台上方的一个巨大横幅上写道：“六月六日是印度尼西亚人民之父加诺诞辰。”

出席纪念诞辰仪式的有苏加诺的第一个正

式夫人法特马瓦蒂、前副总统穆罕默德·哈达、前国家警察首脑胡根将军和在一九六六年走上街头参加推翻苏加诺的活动的学生领袖。

昨晚在会上讲话的所有人(包括前学生领袖法赫米·伊德里斯)都赞扬了苏加诺在把拥有一万三千个岛屿的印度尼西亚建成一个国家方面所发挥的作用。

会上甚至把已故总统苏加诺的讲话播放了三分钟，这篇讲话在会议大厅里回荡，有些与会者深为感动，并擦去他们的眼泪。

昨晚的纪念会也是为了庆祝印度尼西亚政府现在已正式承认法特马瓦蒂夫人为“独立先锋”。

日《朝日新闻》报道《中朝关系更加密切》

【本刊讯】日本《朝日新闻》六月五日刊登一条该报记者近藤四日发自北京的消息，题为《中朝关系更加密切，在谴责越南问题上也一致》，全文如下：

中国同朝鲜民主主义人民共和国的关系正在进一步密切。最近，对人大常委会副委员长邓颖超访问北朝鲜，金日成主席亲自出面接待，如此等等，北朝鲜方面的欢迎状况是热烈的。五月三十一日，在咸兴市举行了已故周恩来总理铜像揭幕式，金主席、邓副委员长出席了揭幕式。建立外国政治家的铜像，这是罕见的事。并且，又是中国领导人的铜像，可以说，这象征着现在的中朝关系。

邓颖超副委员长这次访问北朝鲜，是应金日成主席的邀请，前往参加周总理铜像的揭幕式，并且也是为促进两国的友好关系而进行的领导人互访之中的一次。从河内刚刚回国的外交部副部长韩念龙陪同邓副委员长前往访问，并且，在邓副委员长访朝之前就已到平壤的柬埔寨西哈努克亲王出席了欢迎宴会，表明这是与单纯的友好访问不同的政治色彩很浓的访问。

关于韩念龙副部长随同访问一事，中国外交部人士只解释说，“因为韩副部长负责亚洲事务”。但是，人们认为他是负责向北朝鲜方面介绍中越副部长级谈判情况的。

关于越南进犯柬埔寨问题，北朝鲜明确谴责越南是“支配主义”；支持中国支援柬埔寨。金日成主席邀请西哈努克亲王到平壤，也是一个证明。据认为，是考虑到了邓副委员长访朝的时机而邀请了亲王的。

也可以认为，东南亚各国对前不久中国对越南进行还击战虽然是消极的但却是支持的，北朝鲜察觉了这一点，认为越南在东南亚已孤立，因而明确地表示了支持中国支援柬埔寨。从上月后半月开始，北朝鲜外长许谈访问了马来西亚和泰国，表示支持东南亚国家联盟的中立外交，同时认为在印支半岛应该撤出一切侵略别国的军队，完全同意东盟国家的主张。从这里也可以看出这种情况。

但是，此间东方问题观察家分析了最近的动向，认为北朝鲜巧妙地施展了以中苏两大国为对象的外交策略，他们说：“最近北朝鲜的确是在靠拢中国。但是，这可能是充分地盘算了对苏关系之后反映出来的心理状态。”

美国航空母舰「中途岛」号及其他六艘舰只驶离印度洋

【美联社华盛顿六月六日电】美国航空母舰“中途岛”号和六艘其它型号的舰只今天驶离印度洋，这一行动使美国在那个地区的海军力量减到了自伊朗危机于去年十一月份达到了沸点以来的最低水平。

采取这一行动的时候，正是卡特政府据说在考虑可能采取长期办法派美国军事力量进驻动荡的波斯湾产油区和印度洋的时候。

这一行动至少暂时使苏联海军在那个地区拥有海上优势。要求不要透露姓名的美国国防部官员说，美国今年夏季大概要向印度洋派遣一支较大的海军力量，如同自一九七二年以来美

国定期所做的那样。

但是，“中途岛”号、四艘护航舰和两艘支援舰离开印度洋驶向南海，这一行动表明，美国不打算，至少目前不打算在印度洋驻扎一支永久性舰队。

撤走以“中途岛”号为主的舰群使美国在辽阔的印度洋一波斯湾—阿拉伯海上剩下了四艘驱逐舰和护卫舰，其中包括今天从地中海穿过苏伊士运河暂时加入美国“中东军事力量”的两艘驱逐舰。

另一方面，情报官员说，苏联海军在那个地区大约有二十五艘军舰。

美报报道《克里姆林宫诱惑泰国》

说苏邀泰以观察员身份出席经互会会议的消息在东盟国家引起轰动

【本刊讯】美国《基督教科学箴言报》六月七日刊登该报记者戴维·威利斯基发自莫斯科的一篇报道，题为《克里姆林宫诱惑泰国》，莫斯科利用泰国人来回击北京》。摘译如下：

克里姆林宫采取了一个出人意外的行动，旨在分裂亚洲的非共产党国家，加强莫斯科和河内的影响来对付中国。

本报获悉，莫斯科已邀请亲西方的泰国以观察员的身份出席苏联领导的经济互助委员会今年的会议。

据苏联公布的数字，经互会成员国占世界工业产值的三分之一，国民收入的四分之一，农业产量的五分之一。

苏联对泰国的邀请是此间外交官们私下热烈谈论的话题，泰国人显然还没有对这一邀请作出反应。

外交官们认为这一邀请带有一种明显的含义，即已经对越南入侵柬埔寨惊恐不已的曼谷假期倾向一点经互会，它就可以期望越南放松一点对它边界的压力。

此间人们认为，苏联的这一行动是出于外交和策略上的考虑，而不是向泰国作出多少实际经济援助的许诺。

据悉，苏联对泰国的邀请已经在东南亚国家联盟五个成员国的首都引起了轰动。

一位消息灵通的亚洲外交人士说，当泰国人希望减轻越南对它边界的压力，当但是接受俄国人这种突如其来邀请就意味着泰国人要冒着同他们自己的盟友闹翻的巨大风险。

美报社论 《约翰——保罗在波兰》

说罗马教皇访波是播下颠覆种子 苏将感到忧虑

【本刊讯】美国《巴尔的摩太阳报》六月七日发表一篇社论，题为《约翰——保罗在波兰》，摘译如下：

在波兰正在发生某些意味深远的东西。

保罗教皇作为基督的见证人去维护无神论的波兰国内主要信奉天主教的教堂。他这样做不会对这个国家或共产党所垄断的世俗权力构成什么威胁。他所威胁的是列宁主义者坚持的共产主义的绝对性，共产主义者坚持的控制的宗教者和受奴役者的整个生活的作法。

当然，以爱德华·盖莱克为首的党可以让保罗的要求得到满足。它已经为食品提供津贴，已经减少防务开支，在一定程度上容忍了宗教，而且为了协调一致而使波兰人从事资本主义式合作化农业。

【本刊讯】美国《新闻周刊》五月十四日一期刊登该刊驻伦敦记者卡罗尔和迈耶的一篇文章，题为《玛格丽特的默默无闻的伴侣》，摘译如下：

在保守党的集会上，他通常是带头鼓掌的人，在他夫人举行的记者招待会上，他扯起大嗓门喊“说得对，说得对”，这已成为一种固定的习惯了。但是从其它方面讲，在英国新首相的政治经历中，几乎看不见丹尼斯·撒切尔露面。他曾经说：“人们说我是历来最不为人所注意的丈夫。我想维持这种状况，让我的夫人出头露面。”

丹尼斯·撒切尔一直很信守这一诺言。他不发表讲话，很少接受采访，总的来说表现出一幅十分迟钝的形象，表现得如此迟钝，使人觉得他一定是有意如此。他今年六十四岁，主要的爱好是打高尔夫球和看橄榄球比赛。他对搞竞选不感兴趣。

在今年复活节后的星期一，他说服了他夫人的竞选管理人允许他偷偷溜走，到威尔士

波兰共产党可能要保存较多的教堂建筑，容忍改变信仰，在国家宣传机器中广播宗教新闻，出版未经审查的教堂刊物，训练从事宗教工作的人材等情况。

但是，如果在波兰的天主教堂能够得到这些权利，为什么在匈牙利，捷克斯洛伐克甚至在苏联的立陶宛得不到

【路透社评述苏报关于中国的两篇报道】

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

这种权利？为什么在东欧的其他属于多数派的基督教教会不能有较多的独立性？为什么少数派教会不能有较多独立性呢？为什么犹太教堂和清真寺不能有较多独立性呢？为什么非宗教性工作和机构不能有较多独立性呢？

由于这些问题，所以以保罗为波兰天主教

五日，路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

堂所要求的一些东西，引伸开来说，就是要颠覆莫斯科势力范围内的一切共产主义。克里姆林宫很可能承认，波兰党最了解如何对付一个在波兰的波兰血统教皇，但是它对于保罗这次访问可能产生的后果和可能树立的先例漠不关心。

这些结果可能没有一个人能预料到。保罗教皇正在做的事情是播下种子，克里姆林宫无法知道这些种子将会结出什么果实，它只能为此感到忧虑。

五日，路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。路透社评述苏报关于中国的两篇报道。

美参院共和党领袖贝克就美苏核条约指责卡特

说目前仍有十来个重要而敏感的问题有待解决

【本刊讯】美国《巴尔的摩太阳报》六月七日刊登驻华盛顿分社记者卢思韦特的一篇报道，题为《贝克指责美国在限制战略武器条约问题上推行“最后期限的外交”》，摘译如下：

参议员贝克（参院的共和党领袖，并且是一位想要担任总统的人）昨天指责卡特政府推行“最后期限的外交”，因为他试图就第二阶段限制战略武器条约达成协议以便及时在六月十五日至十八日举行的维也纳最高级会议上签署。

参议员贝克说，他最近获悉，在条约可以签字以前，仍有八个或十个“重要而极其敏感的谈判之点”有待解决。这位田纳西州的参议员在这里举行的一次全国新闻俱乐部的午餐上说：“我对于推行最后期限的外交是感到非常不安和担心的。譬如说，使我感到不安的是，我们是不是在我们通过谈判解决我们的分歧之前就确定签署条约的日期。”

贝克说，在条约上还有这样多的不能肯定的问题的情况下，就来估计它在参院获得通过的可能性，还为时过早。“只要这项条约还有一些重要部分不是缔约双方已经充分商定的，那么几乎可以肯定，美国参议院将仔细研究这项条约而且很可能提出修正，这样讲并不是为时过早的。”

贝克所说的尚未解决的问题包括：——苏联发射或模拟发射弹头的作法，这些弹头超过条约容许每件武器可装有的弹头数量。

——苏联将它关于导弹试验的情报编成密码，贝克说：“我认为不得编成密码这一整个问题还未得到解决，因此，核查问题在很大程度上仍然是没有解决的。”

——关于什么算是“新武器”的协议条款；对巡航导弹的定义；根据这项条约，美国是否可以部署它的机动M X 武器系统。

美刊文章《第二号最有势力的人物》

介绍美国总统卡特的夫人的情况

【本刊讯】美国《时代》周刊五月七日一期刊登休·赛迪的一篇文章，题目是《第二号最有势力的人物》，摘译如下：

罗莎琳·卡特是美国第二号最有势力的人物。对于这点，在内阁官员中、白宫助手以及其它观察总统举止的各种人物中，实际上毫无争议。这个头衔不是官方的，而且由于卡特的领导还没有构成特性，因此这个头衔生效很慢。但是罗莎琳现在参加了一个选择成员严格的兄弟会，自第二次世界大战结束以来，参加这个兄弟会的只有克拉克·克利福德、约翰·福斯特·杜勒斯、罗伯特·肯尼迪、迪安·腊斯克和亨利·基辛格。

她是这个俱乐部的第一位妇女。她在经过两年的隐居生活之后，实际上已成为卡特总统领导的每一个方面的最

受信任、最聪明、最持久、最重要的顾问。了解从埃莉诺·罗斯福起的每一位总统夫人的一位白宫老资格人士说：“她是我所了解的几乎在每一个问题上都是总统的真正顾问的第一位第一夫人。”曾在白宫工作过的一位人士说：“她对政策的影响比目前这一代人中其他任何一位总统夫人的影响都要大。她了解事态发展的情况。她是我们所知道的在处理国事和政治斗争方面最出类拔萃的第一夫人。”

白宫的一位工作人员注意到，在总统进行的中东穿梭外交中，罗莎琳与总统进行的磋商比其他任何人都要多，不是在细节问题上，而是在速度和策略问题上进行磋商。就在上一个星期，当卡特对鲍勃·施特劳斯说他希望他担任他的中东政策协调人的时候，他说服施特劳斯接受这个任务时解释

说，他的这一决定已经得到了罗莎琳、万斯、布热津斯基和汉密尔顿的赞同。这里请注意名字的次序。

总统在戴维营度周末的时候，除了休息、阅读和运动之外，就是与罗莎琳进行时间很长的谈话。她是第一个有正常的办公时间的总统夫人，在总统的日程表上，除了与一些重要的部长和参议员的活

动安排以外，就是在每星期三或星期四的十二点三十分“同罗莎琳·卡特共进午餐”，这是现代总统活动的一项独特的制度。在共进午餐的时候，罗莎琳必然要求了解关于限制战略武器会谈或中东问题的最新情况。在一次午餐上，罗莎琳听到了她一生中最为吃惊的消息，总统告诉她，仅仅在几分钟之前，美国与中国达成了关系正常化的协定。在第二天宣布这一决定之前，她一直保守

着这一秘密。她上个星期坦率地说：“美国总统考虑我所想的问题。”

她出席内阁召开的会议，经常去听有关国家安全的讨论。一位助手说：“同总统相比，她更注重采取现实主义的态度。她不像卡特那样言过其实。”当总统不愿离开他那个小圈子的时候，她已经到白宫外面去听取意见。人们认为，她对掌握时间的感觉非常灵敏，当中东穿梭外交看起来毫无希望的时候，她敦促卡特坚持进行下去。她提出的反对意见使一些讲话推迟，使宣布政策的安排取消。

一位内阁成员解释说：“当她对一个普通的问题作出决定时，总统总是根据她的决定采取行动的。在白宫内部，几乎没有人批评罗莎琳。在外部，有些人不欣赏一个不是当选的人有那么大的影响。但是由于许多原因，这种情况不会改变。”白宫的一位助手说，其中最主要的原因是：“总统非常爱她。”

美刊文章《玛格丽特的默默无闻的伴侣》

介绍英首相的丈夫丹尼斯·撒切尔的简介

苏联在越南的军事活动

说莫斯科正在向越南提供后勤支援并训练越南军队使用新装备

【本刊讯】香港《远东经济评论》六月一日一期刊登纳扬·昌达的一篇文章，摘译如下：

分析家们现在认为，苏联技术人员在岘港是为了维修飞机和给飞机加油。

五月初，据说，美国间谍卫星发现一艘F级内燃机苏联潜艇进入金兰湾，苏联舰只这样作还是第一次。

不久以后，美国情报人士发出消息说，苏联人正在那里兴建电子监听站。这个监听站除了跟踪南中国海里美国和中国的舰只的活动以外，据信，还使苏联人能够极准确地知道中国各司令部所在地的确切位置。

军事分析家没有发现苏联大量舰只驻在金兰湾的迹象，也没有任何迹象表明，这个基地的设施在再次被使用。但是，人们担心，如果苏联军舰和潜艇经常来停泊，那么势必就得派大量的苏联人员驻扎在那里维修这些舰只。

目前，越南人没有为现代化的军舰进行维修或加油的能力。事实上，连普通的码头工人和装卸工人都极其缺乏，尤其是去年大量华侨从北方外逃以后，以致使几百名苏联“海运人员和专家”都在一个名叫C·I·皮库特的官员的统一领导下于今年三月到

达越南，在各港口工作。

在中国进攻越南以后，苏联除了派了货船运输军事物资、燃料和粮食以外，还用巨型的安-12型飞机实行空运，运输急需的弹药和零件。分析家们认为，自从三月以来，大约有十二架安-22型运输机，驻在越南向整个印度支那运送部队和军用物资。两艘苏联坦克登陆舰也装载着军队和军需物资往返于胡志明市、岘港和海防之间。

最近，一位苏联人士向本记者承认，“面对着中国的威胁”，莫斯科正在向越南提供后勤支援。但是他坚持说，飞机是由越南人驾驶的。可是西方分析家估计，有五千名苏联专家驻扎在越南，执行训练越南军队使用新装备，直到保养和驾驶苏联飞机和舰只等各项任务。

可是越南总理范文同称苏联舰只和飞机的来到是“正常的做法”。

但是苏联海军的“正常”活动是在第一轮中越战争之后开始的，这就赋予了它不同的色彩。

此外，越南说这种泊港是“正常作法”的论点在某种程度上被据传苏联副外长费留宾说的一句话冲淡了。据报道，费留宾说，苏联军舰在越南各港口停泊是“苏越条约中规定的一项义务。”

发曼谷的另一则消息援引那里的一位苏联官员的话说，条约和附件（没有公布）上规定要进行军事合作。据说这位人士透露，苏联专家目前正在调查越南各港，“技术问题”，以研究为苏联军舰泊港作准备。

美《洛杉矶时报》消息《据报道越南总理失权》

【本刊讯】美国《洛杉矶时报》五月三十一日刊登一篇消息，题为《据报道越南总理失权》，摘译如下：

据来自河内的消息说，越南老革命家，已故胡志明的密友、七十一岁的范文同总理可能在失势。

如果消息属实，这将是世界上持续时间最长的越南共产党领导层之一，在三十多年来发生的首次重大变动。

本周，范文同二十年来第一次没有在河内的橡皮图章议会——越南国会的开幕式上讲话。范文同在河内领导层中居第三位，他坐在

席位上缄默不语，而国会主席长征照例谴责“北京反动派”，这是指中国最近对越南发动的边境战争而言的。

范文同的沉默更加助长了关于他已丧失权力的猜测。上星期，河内宣布前副外长阮基石已被任命为范文同的副手。在此之前就传出消息说范文同即将下台，河内对此加以否认，说是“捏造”。

外交界人士说，阮基石是一位老练的外交家，他以能同西方、特别是同美国打交道而著称。给越南各领导人贴标签标明他属哪一派是一件有风险的事，但是

范文同早已被认为是“亲苏派”，那怕仅仅是由于他反华情绪很强烈也可以这么说。范文同作为越南对外政策的主要制定人，可能因为过去五个月中发生的一系列事件而受到责难，这些事使越南同时投入了两场战争，使它同亚洲的国家隔绝，并使它成了苏联的附属国。

河内在圣诞节进军中国盟国柬埔寨，这使中国越过越南边界发动了一次惩罚性的进军，使东南亚国家的首都响起了警钟，打消了美国在越南最需要美国承认的时候给予承认的可能性，并使几个西方国家中止或取消了援助计划。这场两条战线的战争不仅给越南已经摇摇欲坠的经济带来沉重的压力，而且使它在粮食和军事供应物资方面依赖苏联。

另外，还可以把河内领导人没有能实现已故胡志明的“遗嘱”的罪责归咎于范文同。

美国国际人权委员会主席要求越南释放政治犯

【合众国际社洛杉矶五月三十日电】美国四家大报今天发表了民歌唱家兼政治活动家琼·贝兹和许多反战运动支持者写给越南社会主义共和国的一封公开信。贝兹小姐是六十年代和平运动领袖，现在是国际人权委员会主席。她昨天在记者招待会上说，这封信还要求美国人对越南政府施加压力，压它释放政治犯。这封致越南共产党政府的信件指责说：“具有可悲的讽刺意味的是，一个多世纪以来外国在你们国家内进行残暴、凶猛和压迫活动，今天在现政府当政下继续如此。”

雷器，用手和脚打扫布雷场；政治犯“一去不再回来”。

这封信说：“我们呼吁你们停止囚禁和拷打，允许由中立的观察员组成的国际小组前来视察你们的监狱和再教育中心”。

合众社援引美洲开发银行年度报告说

拉丁美洲人口增长太快给经济带来重大压力

【合众国际社华盛顿五月二十七日电】一项报告说，过去二十年来，拉丁美洲快速的人口增长几乎完全抹杀了该地区经济生产上的收获。拉丁美洲的人口增长率是世界最高的几个地区之一。

美洲开发银行在它的年度报告中又说，去年该地区的经济增长“显著降低”，大部分原因是“外来的经济压迫”——诸如全球性的通货膨胀，原料的价格低与进口石油的涨价。

但是美洲开发银行一百五十页的报告明白表示，许多拉丁美洲与加勒比海国家快速的人口增长将继续阻碍生产增加可能带来的进步。

这项报告说，该地区的生产毛额去年增至三千五百四十亿美元，几乎等于一九六六年的两倍和一九六〇年的三倍。

报告说：“但是生产增加的大部分却已被人口的增长所抵销。”

这项报告是美洲开发银行在牙买加的蒙戈湾举行年会的前夕发表的。

这项报告的统计显示，该地区的人口从一九六〇年的二亿人增加到一九七八年的将近三亿三千万人。最近民间对该区人口的估计甚至更高，在一九七八年中期已达三亿五千一百万人，并暗示到二〇〇〇年可能达到六亿二千万人。

去年该区的平均人口增长率约为百分之二点八。

人口爆炸的结果，该区的国民平均所得只从一九六〇年的六百五十五美元增至一九七八年的一千零七十六美元，国民平均所得最低的是海地的一百八十九美元，最高的是巴拿马的三千三百七十七美元。

就去年的整个发展趋势而言，美洲开发银行说，该区国民生产总额的实际增长只略高于百分之四，略低于前两年。

“它比一九六八——七四年间拉丁美洲国家国民生产总额百分之七点二的年增长率降低很多。”（转载台湾《青年战士报》）

埃菲社报道《“切罗基”国》

说如墨不阻止的话这个新国家将在墨美边境诞生

【埃菲社墨西哥城六月一日电】题：“切罗基”国

今年七月四日，如果墨西哥政府不加阻止的话，将在墨西哥和美国的边境地区诞生一个新国家：“切罗基”共和国。

位于布拉沃河上两公里长的一个小岛上的这个新国家，是由美国陆军退役上校赫·威廉斯设想的，他说，它具有曾经在美国西南部占有土地的一个种族“切罗基”的血统。

“新国家”将制作国旗，并决定成为赌徒的乐园，拥有尚待建设的赛狗场和跳舞场。

“切罗基”国

向得克萨斯农场主购买了这个小岛的威廉斯强调，“未起起义、革命或政变，而是以美洲的良好风格——购买和付款建立一个国家，在世界史上是首次”。

但是，在经受一次飓风使布拉沃河在一九四七年改道之后，将在那里建国的土地属于墨西哥。

墨西哥当局至今保持沉默，而美国当局对此则佯作不知。

因此，威廉斯已开始收到用来建设新国家的金钱，收到谋求外交职务的若干申请书，甚至收到有关“切罗基”国家国歌的报告书。

印一新娘婚后因男方嫌嫁妆少而被烧死

印度一妇女运动领袖说印反收娶法律是无力的

【美联社新德里五月四日电】约有一百五十名示威者上周末在新德里一个家庭门前举行示威，他们高呼：“妇女不是用来被焚烧的”。她们指该家庭把一个年青新娘活活烧死。

该新娘的丈夫辛格的家人拒绝出来与他们谈话。

这次示威表示妇女领袖领导的一次重大运动的开始，以唤起舆论的注意，反对印度的传统的收娶制度，以及用火来烧死新娘的陋习，这种陋习可能对那些不能符合婆婆公公的要求的妇女施行的。

辛格的二十四岁妻子歌雅之死已大受此间的广泛注意。反对收娶的运动者说：歌雅遭遇到数以千计的印度年青新娘所遭遇的同一命运。她于去年十二月与辛格结婚。

两周前，她在新居内看电视，当时她的婆婆在背后以汽油淋她，她的小姑则负责点火。目击者说，当时歌雅高声尖叫，她的衣服着火，她冲出房后不支，邻人用毡盖着她，把火弄熄，把她送到医院，后来在医院逝世。

警方说：歌雅死前指摘她的婆婆公公是因为她并没有带来充份的收娶而把她烧死。她说：这种惨剧是在数周来威胁、虐待和折磨后发生的。

歌雅在向警方发表的一份声明中说：在婚礼上，她的父母已给了二千五百美元，一部轻型电单车，电视机、冰箱和金银珠宝给辛格。她说，辛格的父母仍未满足，并要求更多钱，他们需要得到这笔钱来投资于他们的事业。

在印度每年因收娶问题而被丈夫和婆婆烧死及毒打致死的年青女郎数以百计。这是“妇女冤情协会”会长康狄太太于最近透露的。

印度法律禁止收娶，但习俗相沿仍然普遍风行。

康狄太太又说：“反收娶法律是无力的”。（转载香港《快报》）

美报文章

《美国石油公司可能要在中海勘探石油的协议》

【本刊讯】美《纽约时报》六月四日刊登该报记者克莱德·法恩斯沃思的一篇文章，题目是《中国期望签订一些勘探石油的协议》，摘译如下：

中国最高的经济官员说，他期望在“今后几天内”与一些美国公司签订协议，以利用这些公司的技术来发挥中国油田的“很大的潜力”。

北京政府直接负责能源和经济计划工作的康世恩副总理说，根据一些预期中的协议，美国公司将帮助中国进行近海的地球物理学勘探。他说，中国正在考虑向美国公司提供它们可能发现的石油作为补偿。

康世恩在华盛顿与一些官员进行了两天的会谈后，在上周的一次谈话中谈了中美能源合作问题。

他说，“我们实际上已解决了有关新的石油协议的细节问题”，但是他不愿意谈具体内容。

据了解，一些美国石油公司一直在同中国人讨论合作经营的问题。加利福尼亚州美孚油公司和德士古石油公司的子公司已联合与中国石油和天然气勘探公司在三月二十三日签署了一项意向书，其中包括在南海进行地球物理学工作。据了解，希望与中国合作的其他一些公司有埃克森公司、飞马石油公司、城市服务石油公司和宾兹石油公司。

康世恩在这里的会谈中与美国官员讨论了能源合作的其他方面，他说，他的政府希望美国公司帮助勘定和设计水力发电站。他还说，也将欢迎美国的技术来发展中国的采煤工业。

【本刊讯】美国《华盛顿邮报》六月一日刊登该报记者奥伯多弗的一篇文章，题为《美国石油公司可能要在中海勘探石油》，摘译如下：

据中国和美国人士说，中华人民共和国的一个高级代表团将要签署一项关于美国石油工业公司在中国南海勘探石油的协定。

由北京的负责能源问题的最高官员康世恩副总理率领的中国代表团的官员们说，正在同美国的九家最大的石油公司谈判关于在中国水域进行地震勘察问题。

中国和美国的人士说，在该代表团六月十二日离开之前，他们可能同这九家中的几家石油公司，也许是它们中的大部分石油公司签署和宣布一项协定。

一位中国高级官员把该项有关勘探石油的协定说成是北京雄心勃勃地发展石油计划的“初步阶段”。虽然他没有作详细说明，但是很清楚，合同没有钻探和生产方面的交易，而这是一些石油公司希望得到的。

但是尽管如此，人们认为美国大规模地参加石油勘探工作，很可能导致大规模地参加开发已经发现的资源的工作。

即将签署的石油协定加上其它几项关于发展水力发电和煤矿开发的新建议表明中美关系向前迈进了一大步。

为了确保石油交易不因官僚主义而遇到困难和拖延，白宫正在发挥积极作用，为使政府批准在中国水域使用极现代化的美国地震设备和计算机铺平道路。

一个公司的发言人昨天说，三月，大西洋里奇菲尔德公司和圣菲实业公司宣布了一项在中国沿岸进行地震研究的协定，两周前，有三艘大西洋里奇菲尔德公司的考察船抵达那个地区开始工作。预料目前的谈判将导致同其它公司作出类似的安排。

至少其中一些公司指望把它们的研究成果汇集起来，并向中国人提供。据工业界人士说，下一步（在一两年后）可能将是对那些生产的可能性极大的地区的钻探和发展进行投标。

外电报道

一九七九年世界杯体操锦标赛闭幕

苏运动员季佳京、扎哈罗娃分获男、女全能冠军；罗马尼亚运动员科马内奇获跳马和自由体操冠军

【法新社东京六月四日电】罗马尼亚的“白色灵精”科马内奇在一九七九年世界杯体操锦标赛的女子单项比赛中显示了她的才干，在跳马和自由体操比赛中获胜。这次锦标赛今天在东京的代代木奥林匹克体育馆闭幕了。

这位十七岁的蒙特利尔奥运会的轰动人物和欧洲个人全能冠军在自由体操比赛中获得两次满分（在个人全能比赛中和今天的比赛中各得了一〇·〇〇分），从而获得这个项目的冠军。

苏联的后起之秀、十五岁的扎哈罗娃仅次于科马内奇，获得了亚军，她也做了完美无缺的得到十分的表演，但是昨天她在个人全能比赛中的成绩是九·九五分。

科马内奇以一九·七〇分（九·九〇分，九·八〇分）获得了跳马冠军。

扎哈罗娃也是这个项目的第二名，一九·五二五（九·九〇分，九·六二五分）。

东德的克拉克刚刚保住了她的世界杯锦标赛高低杠冠军称号，和罗马尼亚的埃贝列同享这一荣誉，都是一九·六五分。

埃贝列以一九·七〇分（九·八〇分，九·九〇分）成为平衡木的优胜者，从而获得了她的第二枚金牌。她的同国人科马内奇以一九·六〇分（九·八〇分，九·八〇分）获得了第二名。

科马内奇如果在规定的一分十五秒内完成了动作的话，本来会获得冠军。她以一分十三秒结束了她的技巧表演，比规定的时间早两秒，从而被扣去了〇·一五分。

在男子单项比赛中，美国的巴特·康纳爆出一个冷门，获得跳马冠军。

康纳今天得了九·七〇分，以一九·三五分总分成为优胜者，日本老将笠松茂以一九·三〇分获得第二名。

笠松茂和保加利亚的欧洲个人全能冠军德尔夫切夫均以一九·四五分列为自由体操冠军。

西德的京格以一九·五五分获得单杠冠军，战胜了日本的剑持、梓山和苏联的季佳京，这三个人并列第二名，都是一九·五〇分。

季佳京以一九·四〇分获得吊环第一名，他的同国人阿萨尔扬获得第二名，一九·三五分。

鞍马比赛的第一名为东德的巴特尔所获，他得了一九·五二五分。

日本的剑持为日本夺得了第二枚金牌，他以一九·六〇分获得双杠冠军。

【合众国际社东京六月三日电】苏联今天

在东京获得了一九七九年世界杯体操锦标赛男、女个人全能比赛的全部冠军。

上届世界杯锦标赛冠军亚历山大·季佳京获得了男子比赛的金牌，而后起之秀扎哈罗娃获得女子比赛冠军。

二十一岁的季佳京这次以稳健的动作反败为胜，从第一轮的领先者笠松茂手中夺去了男子冠军，笠松茂是老资格的日本体操运动员。季佳京总分为五十七·六五分，比三十一岁的笠松茂高〇·一〇分。

欧洲冠军、保加利亚的德尔夫切夫以五十七·五〇分获得第三名。

扎哈罗娃看来很愉快，因为这是她第一次获得重大比赛的冠军。

扎哈罗娃利用了第一天的领先地位，她的高超的自由体操表演博得热烈鼓掌，得到九·九五分。她的总分为三十九·三〇分。

欧洲锦标赛的亚军、罗马尼亚的埃贝列和一九七八年世界锦标赛的亚军涅利·金以三十九·一五分并列第二名。

我对中国依

然一往情深

阙家莫访华文章《美籍华裔第二代看祖国》

不管怎

样，我对中国，依然是一往情深。在美国，如果有人批评中国不好，或是歪曲事实，我总得同他们辩论一番。现在我的见闻更多了些，知识更广了些，我同人争辩时，我总能站在中国人的立场上“引经据典”地战败他们呢！

二十一世纪的中国

如果有人说十九世纪是英国人的世纪，二十世纪是美国人的世纪，那么我就要说：二十一世纪是中国人的世纪。

中国在解放前的一百多年，真是太糟糕了，内忧外患，国几不国，连人民的自信心都几乎丧失殆尽。可是现在不同啦，经过这三十年来惨淡经营，中国已革旧布新，以一个新的姿态出现在国际舞台上。

我觉得，构成一个国家的基本要素并不一定要地大物博。有当然更好。但最主要的还是人——聪明的人，肯干的人，和有愚公移山精神的人。而中国人，这几样条件都具备。在国外，我见到多少老一辈的中国人，在胼手胝足地闯天下，多少年轻一代的人，在辛辛苦苦地工作。譬如我们匹茨堡中学里的学生，优秀和得奖的总都有中国人的份，其他各地也是一样。在国内，就我所见到的，人们都是在辛勤地工作着。他们喜欢说一句话：“为国家多做点事”。这种不为名不为利的精神是何等令人钦佩。最主要的，他们还有一种自信心，他们更喜欢说另一句话：“现在我们的条件是差一点，再过二、三十年我们一定会赶上人家的。”多豪迈的言语！很少有人气馁，很少有人灰心，他们以身为中国人而自豪。

“中国人是站起来了。”我心里想。在上海，当我乘车路过外滩时，我见到黄浦江中的艘艘巨舰，晴空里，国旗在桅杆上迎风招展，我兴奋极了，很想从车子里窜出去向它敬个礼，嘿！这下子够神气，够威武！把一百多年来国家民族

的奇耻大辱全都洗刷掉了！

何况我

们中国还有这么多的人！占全世界四分之一。而我们中国人的平均年龄又相当轻，据统计只有三十几岁。这支庞大的精壮队伍，确实是推动人类前进的生力军，今后若能人人都发挥潜力，守着自己的岗位，做他应做的事，再过三十年那会有多大成就！

更何况，中国还有这么大片土地。从高山到平原，从沙漠到沼泽地带，若能充分利用，那又将如何？

而且中国的地下资源也还未好好开发。目前还有很多地方没有调查；调查过的还有很多地方没有开采。广大的中国土地下面正不知有多少宝藏呢。

总之，中国如果能人尽其材，物尽其用，地尽其利，不消三十年，一定可赶上西方国家的。

而且照我看，目前西方国家却正在衰退中。支持他们的精神支柱——基督教已面临考验，人民都疯狂地追求物质享受。骄奢淫逸，生活渐渐腐化；大都市开始呈现病态；经济不稳，失业和罪犯日增；社会基础已开始动摇。尤其是美国，当年移民时期披荆斩棘的精神已丧失大半，现在似乎是到了东罗马帝国的末年了。在这方面，中国恰好相反。新中国诞生不久，富于朝气，加上中国人深厚的道德观念和良好的基础，更奠定了中国兴旺发达的基石。

过去我读中国近代史时，往往义愤填膺，掩卷三叹。自从我上次旅游祖国回来后，我心情比较舒畅得多。现在，帝国主义殖民地的时代已成过去，弱小民族也渐渐地都站立起来。二十一世纪将是一个社会主义新中国的世纪。中国人不想侵略，不想称霸，只希望能为全人类谋福利，使全球人民能安居乐业、和衷共济，达到新的大同世界的目标。身为中国血统的人，我深深期待着这一个光明灿烂的远景。

(完)

美报文章

《美国石油公司可能要在中海勘探石油的协议》

【本刊讯】美《纽约时报》六月四日刊登该报记者克莱德·法恩斯沃思的一篇文章，题目是《中国期望签订一些勘探石油的协议》，摘译如下：

中国最高的经济官员说，他期望在“今后几天内”与一些美国公司签订协议，以利用这些公司的技术来发挥中国油田的“很大的潜力”。

北京政府直接负责能源和经济计划工作的康世恩副总理说，根据一些预期中的协议，美国公司将帮助中国进行近海的地球物理学勘探。他说，中国正在考虑向美国公司提供它们可能发现的石油作为补偿。

康世恩在华盛顿与一些官员进行了两天的会谈后，在上周的一次谈话中谈了中美能源合作问题。

他说，“我们实际上已解决了有关新的石油协议的细节问题”，但是他不愿意谈具体内容。

据了解，一些美国石油公司一直在同中国人讨论合作经营的问题。加利福尼亚州美孚油公司和德士古石油公司的子公司已联合与中国石油和天然气勘探公司在三月二十三日签署了一项意向书，其中包括在南海进行地球物理学工作。据了解，希望与中国合作的其他一些公司有埃克森公司、飞马石油公司、城市服务石油公司和宾兹石油公司。

康世恩在这里的会谈中与美国官员讨论了能源合作的其他方面，他说，他的政府希望美国公司帮助勘定和设计水力发电站。他还说，也将欢迎美国的技术来发展中国的采煤工业。

【本刊讯】美国《华盛顿邮报》六月一日刊登该报记者奥伯多弗的一篇文章，题为《美国石油公司可能要在中海勘探石油》，摘译如下：

据中国和美国人士说，中华人民共和国的一个高级代表团将要签署一项关于美国石油工业公司在中国南海勘探石油的协定。

由北京的负责能源问题的最高官员康世恩副总理率领的中国代表团的官员们说，正在同美国的九家最大的石油公司谈判关于在中国水域进行地震勘察问题。

中国和美国的人士说，在该代表团六月十二日离开之前，他们可能同这九家中的几家石油公司，也许是它们中的大部分石油公司签署和宣布一项协定。

一位中国高级官员把该项有关勘探石油的协定说成是北京雄心勃勃地发展石油计划的“初步阶段”。虽然他没有作详细说明，但是很清楚，合同没有钻探和生产方面的交易，而这是一些石油公司希望得到的。

但是尽管如此，人们认为美国大规模地参加石油勘探工作，很可能导致大规模地参加开发已经发现的资源的工作。

即将签署的石油协定加上其它几项关于发展水力发电和煤矿开发的新建议表明中美关系向前迈进了一大步。

为了确保石油交易不因官僚主义而遇到困难和拖延，白宫正在发挥积极作用，为使政府批准在中国水域使用极现代化的美国地震设备和计算机铺平道路。

一个公司的发言人昨天说，三月，大西洋里奇菲尔德公司和圣菲实业公司宣布了一项在中国沿岸进行地震研究的协定，两周前，有三艘大西洋里奇菲尔德公司的考察船抵达那个地区开始工作。预料目前的谈判将导致同其它公司作出类似的安排。

至少其中一些公司指望把它们的研究成果汇集起来，并向中国人提供。据工业界人士说，下一步（在一两年后）可能将是对那些生产的可能性极大的地区的钻探和发展进行投标。

外电报道

一九七九年世界杯体操锦标赛闭幕

苏运动员季佳京、扎哈罗娃分获男、女全能冠军；罗马尼亚运动员科马内奇获跳马和自由体操冠军

【法新社东京六月四日电】罗马尼亚的“白色灵精”科马内奇在一九七九年世界杯体操锦标赛的女子单项比赛中显示了她的才干，在跳马和自由体操比赛中获胜。这次锦标赛今天在东京的代代木奥林匹克体育馆闭幕了。

这位十七岁的蒙特利尔奥运会的轰动人物和欧洲个人全能冠军在自由体操比赛中获得两次满分（在个人全能比赛中和今天的比赛中各得了一〇·〇〇分），从而获得这个项目的冠军。

苏联的后起之秀、十五岁的扎哈罗娃仅次于科马内奇，获得了亚军，她也做了完美无缺的得到十分的表演，但是昨天她在个人全能比赛中的成绩是九·九五分。

科马内奇以一九·七〇分（九·九〇分，九·八〇分）获得了跳马冠军。

扎哈罗娃也是这个项目的第二名，一九·五二五（九·九〇分，九·六二五分）。

东德的克拉克刚刚保住了她的世界杯锦标赛高低杠冠军称号，和罗马尼亚的埃贝列同享这一荣誉，都是一九·六五分。

埃贝列以一九·七〇分（九·八〇分，九·九〇分）成为平衡木的优胜者，从而获得了她的第二枚金牌。她的同国人科马内奇以一九·六〇分（九·八〇分，九·八〇分）获得了第二名。

科马内奇如果在规定的一分十五秒内完成了动作的话，本来会获得冠军。她以一分十三秒结束了她的技巧表演，比规定的时间早两秒，从而被扣去了〇·一五分。

在男子单项比赛中，美国的巴特·康纳爆出一个冷门，获得跳马冠军。

康纳今天得了九·七〇分，以一九·三五分总分成为优胜者，日本老将笠松茂以一九·三〇分获得第二名。

笠松茂和保加利亚的欧洲个人全能冠军德尔夫切夫均以一九·四五分列为自由体操冠军。

西德的京格以一九·五五分获得单杠冠军，战胜了日本的剑持、梓山和苏联的季佳京，这三个人并列第二名，都是一九·五〇分。

季佳京以一九·四〇分获得吊环第一名，他的同国人阿萨尔扬获得第二名，一九·三五分。

鞍马比赛的第一名为东德的巴特尔所获，他得了一九·五二五分。

日本的剑持为日本夺得了第二枚金牌，他以一九·六〇分获得双杠冠军。

【合众国际社东京六月三日电】苏联今天

在东京获得了一九七九年世界杯体操锦标赛男、女个人全能比赛的全部冠军。

上届世界杯锦标赛冠军亚历山大·季佳京获得了男子比赛的金牌，而后起之秀扎哈罗娃获得女子比赛冠军。

二十一岁的季佳京这次以稳健的动作反败为胜，从第一轮的领先者笠松茂手中夺去了男子冠军，笠松茂是老资格的日本体操运动员。季佳京总分为五十七·六五分，比三十一岁的笠松茂高〇·一〇分。

欧洲冠军、保加利亚的德尔夫切夫以五十七·五〇分获得第三名。

扎哈罗娃看来很愉快，因为这是她第一次获得重大比赛的冠军。

扎哈罗娃利用了第一天的领先地位，她的高超的自由体操表演博得热烈鼓掌，得到九·九五分。她的总分为三十九·三〇分。

欧洲锦标赛的亚军、罗马尼亚的埃贝列和一九七八年世界锦标赛的亚军涅利·金以三十九·一五分并列第二名。

我对中国依

然一往情深

阙家冀访华文章《美籍华裔第二代看祖国》

不管怎

样，我对中国，依然是一往情深。在美国，如果有人批评中国不好，或是歪曲事实，我总得同他们辩论一番。现在我的见闻更多了些，知识更广了些，我同人争辩时，我总能站在中国人的立场上“引经据典”地战败他们呢！

二十一世纪的中国

如果有人说十九世纪是英国人的世纪，二十世纪是美国人的世纪，那么我就要说：二十一世纪是中国人的世纪。

中国在解放前的一百多年，真是太糟糕了，内忧外患，国几不国，连人民的自信心都几乎丧失殆尽。可是现在不同啦，经过这三十年来惨淡经营，中国已革旧布新，以一个崭新的姿态出现在国际舞台上。

我觉得，构成一个国家的基本要素并不一定要地大物博。有当然更好。但最主要的还是人——聪明的人，肯干的人，和有愚公移山精神的人。而中国人，这几样条件都具备。在国外，我见到多少老一辈的中国人，在胼手胝足地闯天下，多少年轻一代的人，在辛辛苦苦地工作。譬如我们匹茨堡中学里的学生，优秀和得奖的总都有中国人的份，其他各地也是一样。在国内，就我所见到的，人们都是在辛勤地工作着。他们喜欢说一句话：“为国家多做点事”。这种不为名不为利的精神是何等令人钦佩。最主要的，他们还有一种自信心，他们更喜欢说另一句话：“现在我们的条件是差一点，再过二、三十年我们一定会赶上人家的。”多豪迈的言语！很少有人气馁，很少有人灰心，他们以身为中国人而自豪。

“中国人是站起来了。”我心里想。在上海，当我乘车路过外滩时，我见到黄浦江中的滕艘巨舰，晴空里，国旗在桅杆上迎风招展，我兴奋极了，很想从车子里窜出去向它敬个礼，嘿！这下子够神气，够威武！把一百多年来国家民族

的奇耻大辱全都洗刷掉了！

何况我

们中国还有这么多的人！占全世界四分之一。而我们中国人的平均年龄又相当轻，据统计只有三十几岁。这支庞大的精壮队伍，确实是推动人类前进的生力军，今后若能人人都发挥潜力，守着自己的岗位，做他应做的事，再过三十年那会有多大成就！

更何况，中国还有这么大地一片土地。从高山到平原，从沙漠到沼泽地带，若能充分利用，那又将如何？

而且中国的地下资源也还未好好开发。目前还有很多地方没有调查；调查过的还有很多地方没有开采。广大的中国土地下面正不知有多少宝藏呢。

总之，中国如果能人尽其材，物尽其用，地尽其利，不消三十年，一定可赶上西方国家的。

而且照我看，目前西方国家却正在衰退中。支持他们的精神支柱——基督教已面临考验，人民都疯狂地追求物质享受。骄奢淫逸，生活渐渐腐化；大都市开始呈现病态；经济不稳，失业和罪犯日增；社会基础已开始动摇。尤其是美国，当年移民时期披荆斩棘的精神已丧失大半，现在似乎是到了东罗马帝国的末年了。在这方面，中国恰好相反。新中国诞生不久，富于朝气，加上中国人深厚的道德观念和良好的基础，更奠定了中国兴旺发达的基石。

过去我读中国近代史时，往往义愤填膺，掩卷三叹。自从我上次旅游祖国回来后，我心情比较舒畅得多。现在，帝国主义殖民地的时代已成过去，弱小民族也渐渐地都站立起来。二十一世纪将是一个社会主义新中国的世纪。中国人不想侵略，不想称霸，只希望能为全人类谋福利，使全球人民能安居乐业、和衷共济，达到新的大同世界的目标。身为中国血统的人，我深深期待着这一个光明灿烂的远景。

(完)